

## Zmluva o dielo

na zhotovenie stavby: „Rekonštrukcia vodohospodárskych objektov protipožiarnych nádrží na Železnej Studienke a rekonštrukcia lesných protipožiarnych ciest“

uzavretá podľa § 536 a nasledujúcich ustanovení Obchodného zákonníka  
č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

### Článok I ZMLUVNÉ STRANY

- |  |   |
|--|---|
| <b>1.1 OBJEDNÁVATEĽ:</b><br>(obchodné meno a adresa)<br>v zastúpení<br>Bankové spojenie<br>Číslo účtu<br>IČO<br>DIČ<br>IČ DPH<br>Telefón                             | Mestské lesy v Bratislave<br>Cesta mládeže č. 4, 831 01 Bratislava<br>Ing. Vladimír Kutka - riaditeľ<br>Slovenská sporiteľňa, a.s.<br>5028000988/0900<br>308 08 901<br>2020908109<br>SK2020908109<br>02/547 89 034  |
| <b>1.2 ZHOTOVITEĽ:</b><br>(obchodné meno a adresa)<br>Statutárny orgán:<br><br>v zastúpení<br>Bankové spojenie<br>Číslo účtu<br>IČO:<br>DIČ<br>IČ DPH<br>Telefón/fax | EUROVIA SK, a.s.<br>Osloboditeľov 66, 040 17, Košice<br>Ing. Róbert Šinály, gen.riaditeľ a podpredseda predst.<br>Ing. Juraj Dančišin, obch.riaditeľ a člen predstavenstva<br>Ing. Karol Bohunický, riaditeľ závodu Bratislava<br>Slovenská sporiteľňa, a.s.<br>446319534/0900<br>31 651 518<br>2020490274<br>SK2020490274<br>02/402 037 15, 0908 774 143 fax.: 02/456 442 37 |

### Článok II. PREDMET ZMLUVY

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo tak, ako je vymedzené v bode 3. tohto článku zmluvy, spôsobom, v termínoch a za podmienok ďalej dohodnutých touto zmluvou.
2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi za vykonanie diela cenu vo výške, spôsobom a za podmienok dohodnutých touto zmluvou.
3. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie „Rekonštrukcia lesných ciest; rekonštrukcia vodohospodárskych objektov protipožiarnych nádrží na Železnej studienke“ (ďalej len „dielo“).

### Článok III. CENA DIELA

1. Cena za vykonanie diela je 349 357,77 EUR bez DPH (slovom: tristoštyridsaťdeväťtisícristopäťdesiatšedem eur a sedemdesiatšedem centov) (ďalej len „cena diela“). DPH bude účtované v zákonnej výške v dobe uskutočnenia zdaniteľného plnenia
2. Cena diela bola stanovená podľa Cenovej ponuky zhotoviteľa. V cene diela sú zahrnuté všetky dodávky a práce potrebné na riadne vykonanie a odovzdanie diela podľa tejto zmluvy a jej príloh, vrátane nákladov na zariadenie staveniska, a dokumentov podľa článku II. bod 3 a podľa článku VIII. bod 4 tejto zmluvy.
3. Jednotkové ceny uvedené v cenovej ponuke sú spracované ku dňu podania Cenovej ponuky a sú záväzné a platné počas celej doby realizácie diela bez nároku na úpravu. Množstvá vykonaných prác sa budú fakturovať podľa skutočne vykonaného rozsahu prác po odsúhlasení zhotoviteľom a objednávateľom (zástupcom objednávateľa a stavebným dozorom).
4. Zmluvné strany sa dohodli, že cena za dielo dohodnutá v sume 349 357,77 EUR je maximálnou zmluvnou cenou platnou do odovzdania diela a fakturácie ceny za dielo. Cena diela obsahuje všetky náklady zhotoviteľa na vykonanie diela v zmysle bodu 2 článku III. tejto zmluvy.

### Článok IV. PODMIENKY VYKONÁVANIA DIELA

1. Miestom vykonania a odovzdania diela je okres Bratislava III, obec Bratislava Nové mesto, pozemky bližšie špecifikované v projektovej dokumentácii.
2. Objednávateľ odovzdá zhotoviteľovi zápisničné pracovisko k realizácii diela v takom stave, aby zhotoviteľ mohol s prácami začať a bez prerušenia v nich pokračovať v súlade s Oznámením k ohláseniu stavby po celú dobu výstavby až do ukončenia diela (vrátane dní pracovného voľna).
3. Zhotoviteľ poveruje funkciou stavbyvedúceho p. Kaľavského , ktorý je oprávnený ho zastupovať pri prevzatí staveniska, mesačnom zisťovaní vykonaných prác, na kontrolných dňoch a odovzdaní diela.
4. Objednávateľ poveruje funkciou stavebného dozoru: ....., ktorý ho zastupuje spoločne so zástupcom objednávateľa pri odovzdávaní staveniska, kontrole vykonaných prác, na kontrolných dňoch, ako i pri prevzatí dokončeného diela.
5. Zhotoviteľ sa zaväzuje viesť pri vykonávaní diela Stavebný denník v súlade s platnými právnymi predpismi.

## Článok V. LEHOTA PLNENIA

1. Termín začatia stavebných prác na diele podľa tejto zmluvy je: 01.8.2014 za predpokladu splnenia podmienok uvedených v článku IX., bode 4 tejto zmluvy.
2. Termín ukončenia a odovzdania diela podľa tejto zmluvy je najneskôr do: 01.08.2016.
3. Objednávateľ si vyhradzuje právo upraviť termíny plnenia zmluvy podľa zabezpečenia finančných prostriedkov v nadväznosti na zmluvu o poskytnutí nenávratného finančného príspevku z Programu rozvoja vidieka SR 2007 – 2013, ako aj schválenia úveru od zriaďovateľa organizácie – hlavného mesta SR Bratislavy.
4. Dielo sa považuje za ukončené v zmysle tejto zmluvy, ak na diele súčasne:
  - a) sú vykonané práce a činnosti stanovené touto zmluvou a jej prílohami
  - b) nie sú žiadne vady, nedorobky a zabudovaný materiál je očistený
  - c) boli vykonané všetky skúšky dohodnuté v tejto zmluve, jej prílohách alebo požadované všeobecne záväznými právnymi predpismi, výsledok týchto skúšok bol pozitívny a objednávateľovi boli odovzdané doklady o vykonaných skúškach a ich výsledku.
  - d) dielo bolo odovzdané a prevzaté v súlade s článkom VIII. tejto zmluvy

## Článok VI. PLATOBNÉ PODMIENKY A FAKTURÁCIA

1. Cena diela bude uhrádzaná objednávateľom 1 x mesačne, na základe faktúr vystavených za skutočne vykonané práce a použité materiály v tom ktorom období. Neoddeliteľnou súčasťou faktúry bude položkový súpis skutočne vykonaných prác a dodávok /materiálov/ - Zisťovací protokol, ktorý prevezme svojím podpisom zástupca objednávateľa /technický, alebo stavebný dozor, alebo iná poverená osoba/.
2. Zhotoviteľ predloží zástupcovi určenému objednávateľom položkový súpis skutočne vykonaných prác a dodávok /materiálov/ - Zisťovací protokol v prvý pracovný deň po uplynutí príslušného mesiaca.
3. Objednávateľ sa k nemu vyjadrí do päť (5) pracovných dní od prevzatia a to vyjadrením súhlasu, alebo nesúhlasu na predložennom protokole s presným uvedením položiek a rozsahu s ktorým nesúhlasí.
4. Splatnosť faktúr je 30 dní od schválenia objednávateľom. Povinnosťou objednávateľa je platiť iba oprávnené nároky zhotoviteľa (t.j. položky obsiahnuté v položkovom súpise skutočne vykonaných prác a dodávok /materiálov/ - Zisťovací protokol odsúhlasené a potvrdené objednávateľom).

## Článok VII. ZMLUVNÉ POKUTY

1. Ak zhotoviteľ nedodrží termín ukončenia diela dohodnutý v tejto zmluve, zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z celkovej ceny diela za každý začatý deň omeškania.
2. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonávanie diela. Ak objednávateľ zistí, že zhotoviteľ vykonáva dielo v rozpore s touto zmluvou a jej prílohami, je objednávateľ oprávnený dožadovať sa zápisom v stavebnom denníku alebo najneskôr do zápisnice do odovzdania a prevzatí diela toho, aby zhotoviteľ odstránil vady vzniknuté vadným vykonávaním a dielo vykonával riadnym spôsobom. Ak tak zhotoviteľ diela neurobí do 14 dní, resp. v inej dohodnutej lehote, má objednávateľ právo zadať odstránenie väd inému dodávateľovi na účet zhotoviteľa. Cena uhradená inému dodávateľovi bude preukázaná predložením faktúry pôvodnému zhotoviteľovi a bude odčítaná z konečnej faktúry.
3. V prípade porušenia finančného záväzku objednávateľa vyplývajúceho z tejto zmluvy, je zhotoviteľ oprávnený vyúčtovať a objednávateľ povinný zaplatiť úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy faktúry za každý začatý deň z omeškania.

## Článok VIII. ODOVZDANIE DIELA

1. Zhotoviteľ si splní svoju povinnosť dielo vykonať ukončením a odovzdaním objednávateľovi.
2. Dielo sa považuje za odovzdané a prevzaté okamihom podpisu zápisnice (zápisu) o odovzdaní a prevzatí diela oboma zmluvnými stranami za účasti zhotoviteľa a objednávateľa (zástupcu objednávateľa a stavebného dozoru).
3. Zhotoviteľ písomne vyzve objednávateľa 5 dní pred odovzdaním diela na jeho prevzatie a objednávateľ (zástupca objednávateľa a stavebný dozor) v dohodnutej lehote dielo od zhotoviteľa prevezme, ak bude ukončené v súlade s touto zmluvou.
4. Zhotoviteľ je povinný pri odovzdávaní a prevzatí diela alebo jeho časti odovzdať objednávateľovi všetku technickú dokumentáciu týkajúcu sa diela, výkresy, elaborát kvality - atesty, certifikáty, doklady o vykonaných skúškach, geodetická dokumentácia skutočného vyhotovenia stavby a potvrdenie správcu digitálnej technickej mapy mesta Bratislavy o prevzatí geodetickej dokumentácie.
5. Prevzatím diela prechádza vlastnícke právo a nebezpečenstvo škody na objednávateľa. Do toho času znáša nebezpečenstvo a škody na diele zhotoviteľ. V prípade poškodenia, zničenia alebo odcudzenia diela alebo jeho časti pred prevzatím diela objednávateľom, je zhotoviteľ povinný dielo bezodkladne opraviť na vlastné náklady tak, aby bolo dielo vykonané riadne a včas. V opačnom prípade tak môže dať urobiť na jeho náklady objednávateľ.

6. Pri odovzdávaní diela doloží zhotoviteľ doklady o uložení prípadných odpadov na skládky v súlade s platným znením zákona č. 50/1976 Zb. v znení noviel.

## Článok IX. OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvné strany sa dohodli, že na porušenie zmluvných povinností a ich následky platia príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. týkajúce sa porušenia zmluvných povinností.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje na pracovisku dodržiavať predpisy platné v oblasti BOZ a PO. Pokiaľ v mieste stavby platia pre túto oblasť osobitné predpisy, objednávateľ zápisnične s nimi oboznámi pracovníkov zhotoviteľa (najmä predpisy na úseku ochrany prírody a krajiny – CHKO, lesné územia a pod.).
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje postupovať pri vykonávaní diela s odbornou starostlivosťou, dodržiavať platné právne predpisy, technické predpisy a slovenské technické normy (STN) tak, aby nim vykonané dielo a materiály, konštrukcie a zariadenia v ňom zapracované v plnom rozsahu zodpovedali požiadavkám príslušných právnych predpisov, technických predpisov a STN platných v SR.
4. Zmluvné strany berú na vedomie, že realizácia diela v zmysle tejto zmluvy je viazaná na poskytnutie nenávratného finančného príspevku od Pôdohospodárskej platobnej agentúry Ministerstva pôdohospodárstva SR z programu rozvoja vidieka SR 2007 – 2013, ako aj poskytnutia úverových prostriedkov zo strany zriaďovateľa, t.j. hlavného mesta SR Bratislavy. Zhotoviteľ je oprávnený začať s realizáciou diela výlučne za splnenia podmienky, ak mu objednávateľ najneskôr do 31.12.2014 doručí písomný pokyn na začatie plnenia tejto zmluvy (takýto pokyn zašle objednávateľ na základe písomného prísľubu na poskytnutie nenávratného finančného príspevku od Pôdohospodárskej platobnej agentúry Ministerstva pôdohospodárstva, z programu rozvoja vidieka SR 2007 – 2013, opatrenie 2.1. Obnova potenciálu lesného hospodárstva a zavedenie preventívnych opatrení). V prípade, ak takýto pokyn objednávateľ nedoručí zhotoviteľovi v uvedenej lehote, táto zmluva automaticky zaniká v plnom rozsahu. Zhotoviteľ v tomto prípade nemá právo na náhradu škody, na zmluvnú pokutu, ani na inú sankciu podľa tejto zmluvy alebo všeobecne záväzných predpisov.
5. Doručovanie sa bude vykonávať na adresu zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto zmluvy, prípadne na adresu následne písomne oznámenú druhej zmluvnej strane. Zásielka sa bude pokladať za doručenie najneskôr desiatym dňom odo dňa jej odoslania na uvedenú adresu, a to aj v prípade, ak sa o nej adresát nedozvedel. V prípade odmietnutia prevzatia zásielky sa za deň doručenia považuje deň odmietnutia.

## Článok X. ZÁRUČNÁ DOBA

1. Zmluvné strany sa dohodli na päťročnej záručnej dobe na dielo, ktorá začne plynúť odo dňa podpísania zápisnice o odovzdaní a prevzatí diela medzi zhotoviteľom a objednávateľom v zmysle článku VIII. tejto zmluvy.
2. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré vznikli chybou projektu, prípadne nesprávnym prevádzkovaním diela.
3. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo má v čase odovzdania a prevzatia zmluvne dohodnuté vlastnosti, že zodpovedá príslušným technickým predpisom a technickým normám platným v SR a že nemá vady, ktoré by rušili alebo znižovali hodnotu alebo schopnosť jeho používania na obvyklé alebo zmluvne predpokladané účely.

## Článok XI. SPOLOČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluvné strany sa dohodli, že pri splnení záväzkov, vyplývajúcich z tejto zmluvy budú pri realizácii diela vzájomne spolupracovať a poskytovať si potrebnú súčinnosť.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzky z tejto zmluvy prechádzajú aj na ich právnych nástupcov, pričom druhá zmluvná strana musí s toto zmenou súhlasiť.
3. Zmeny ustanovení a doplnky k tejto zmluve je možné vykonať len písomnou dohodou zmluvných strán, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy a to formou dodatkov k tejto Zmluve o dielo.
4. V prípade písomného pozastavenia prác zo strany objednávateľa, sa o dobu pozastavenia výstavby predĺži lehota výstavby. Prípadné takéto rozhodnutie, ako aj rozhodnutie o zastavení stavby, oznámi objednávateľ zhotoviteľovi písomnou formou najneskôr 7 dní pred zamýšľaným pozastavením alebo zastavením stavby.
5. Pri plnení tejto zmluvy sa zmluvné strany riadia ustanoveniami tejto zmluvy. Zmluvné vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a podporne ustanoveniami Občianskeho zákonníka v znení ich zmien a doplnkov.
6. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je Cenová ponuka zhotoviteľa (Príloha č. 1) a Projektová dokumentácia (Príloha č. 2).
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s touto zmluvou riadne oboznámili, súhlasia s jej obsahom a na znak toho ju podpisujú.
8. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania.
9. Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, z toho 2 rovnopisy pre každú zmluvnú stranu.

V Bratislave, dňa 22.4.2014

Za objednávateľa:  
Mestské lesy v Bratislave

Ing. Vladimír Kutka  
riaditeľ

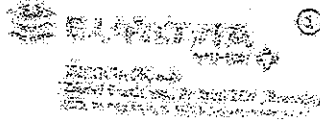
**MESTSKÉ LESY V BRATISLAVE**  
Cesta mládeže 4  
831 01 BRATISLAVA 37  
ICO: 30209901, IČ DPH: SK2020908102

V Košiciach, dňa 25.4.2014

Za zhotoviteľa:  
EUROVIA SK, a. s.

Ing. Róbert Šihály  
generálny riaditeľ a  
podpredseda predstavenstva

Ing. Juraj Dancišin  
obchodný riaditeľ a  
člen predstavenstva

  
EUROVIA SK, a.s.  
Slovenská republika, Bratislava  
IČO: 30209901, IČ DPH: SK2020908102

## Zmluva o dielo Dodatok č. 1

na zhotovenie stavby: „Rekonštrukcia vodohospodárskych objektov protipožiarňých nádrží na Železnej Studienke a rekonštrukcia lesných protipožiarňých ciest“

uzavretá podľa § 536 a nasledujúcich ustanovení Obchodného  
zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

### Článok I ZMLUVNÉ STRANY

- |                          |  |
|--------------------------|--|
| <b>1.1 OBJEDNÁVATEL'</b> | <b>Mestské lesy v Bratislave</b>                       |
| (obchodné meno a adresa) | Cesta mládeže č. 4, 831 01 Bratislava                  |
| v zastúpení              | Ing. Vladimír Kutka - riaditeľ                         |
| Bankové spojenie         | Slovenská sporiteľňa, a.s.                             |
| Číslo účtu               | 5028000988/0900  |
| IČO                      | 308 08 901   |
| DIČ                      | 2020908109   |
| IČ DPH                   | SK2020908109   |
| Telefón                  | 02/547 89 034  |
| <b>1.2 ZHOTOVITEĽ:</b>   | <b>EUROVIA SK, a.s.</b>                                |
| (obchodné meno a adresa) | Osloboditeľov 66, 040 17, Košice                       |
| Statutárny orgán:        | Ing. Róbert Šinály, gen.riaditeľ a podpredseda predst. |
|                          | Ing. Peter Kovaľ, tech.riaditeľ a člen predstavenstva  |
| v zastúpení              | Ing. Karol Bohunický, riaditeľ závodu Bratislava       |
| Bankové spojenie         | Slovenská sporiteľňa, a.s.                             |
| Číslo účtu               | 446319534/0900   |
| IČO:                     | 31 651 518   |
| DIČ                      | 2020490274   |
| IČ DPH                   | SK2020490274   |
| Telefón/fax              | 02/402 037 15, 0908 774 143 fax.: 02/456 442 37        |

### Článok II. PREDMET ZMLUVY

1. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie „Rekonštrukcia lesných ciest; rekonštrukcia vodohospodárskych objektov protipožiarňých nádrží na Železnej studienke“ (ďalej len „dielo“).

### Článok IX.





## OSOBITNÉ USTANOVENIA

Vypúšťa sa ustanovenie článku IX ods. 4 v nasledujúcom znení:

4.

Zmluvné strany berú na vedomie, že realizácia diela v zmysle tejto zmluvy je viazaná na poskytnutie nenávratného finančného príspevku od Pôdohospodárskej platobnej agentúry Ministerstva pôdohospodárstva SR z programu rozvoja vidieka SR 2007 – 2013, ako aj poskytnutia úverových prostriedkov zo strany zriadovateľa, t.j. hlavného mesta SR Bratislavy. Zhotoviteľ je oprávnený začať s realizáciou diela výlučne za splnenia podmienky, ak mu objednávateľ najneskôr do 31.12.2014 doručí písomný pokyn na začatie plnenia tejto zmluvy (takýto pokyn zašle objednávateľ na základe písomného prísluhu na poskytnutie nenávratného finančného príspevku od Pôdohospodárskej platobnej agentúry Ministerstva pôdohospodárstva, z programu rozvoja vidieka SR 2007 – 2013, opatrenie 2.1. Obnova potenciálu lesného hospodárstva a zavedenie preventívnych opatrení). V prípade, ak takýto pokyn objednávateľ nedoručí zhotoviteľovi v uvedenej lehote, táto zmluva automaticky zaniká v plnom rozsahu. Zhotoviteľ v tomto prípade nemá právo na náhradu škody, na zmluvnú pokutu, ani na inú sankciu podľa tejto zmluvy alebo všeobecne záväzných predpisov.

## Článok XI. SPOLOČNÉ USTANOVENIA

7. Tento dodatok č. 1 nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpísania.
8. Dodatok č. 1 je vyhotovený v 5 rovnopisoch, z toho 3 rovnopisy pre objednávateľa a 2 rovnopisy pre zhotoviteľa.

V Bratislave, dňa 10. 11. 2014

Za objednávateľa:  
Mestské lesy v Bratislave

Ing. Vladimír Kutka  
riaditeľ

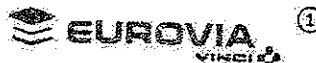
MESTSKÉ LESY V BRATISLAVE  
Cesta mládeže 1/A  
831 01 BRATISLAVA, 07  
IČO: 3602011, IČD: 51.20.00.00.00

V Košiciach, dňa 25. 11. 2014

Za zhotoviteľa:  
EUROVIA/SK s.r.o.

Ing. Robert Šinály  
generálny riaditeľ a  
podpredseda predstavenstva

Ing. Peter Koval'  
technický riaditeľ a  
člen predstavenstva

 EUROVIA <sup>1</sup>

EUROVIA SK, s.r.o.  
Osloboditeľov 66  
040 17 Košice

**Dohoda o postúpení práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy o dielo na zhotovenie stavby: „Rekonštrukcia vodohospodárskych objektov protipožiarnych nádrží na Železnej Studienke a rekonštrukcia lesných protipožiarnych ciest“ zo dňa 25.4.2014**

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky (ďalej len „dohoda“)

**I. Zmluvné strany**

**Pôvodný objednávateľ:**

- 1. **Obchodné meno:** Mestské lesy v Bratislave
- Sídlo: Cesta mládeže 4, 831 01 Bratislava
- Oprávnený konateľ: Ing. Vladimír Kutka, riaditeľ
- ICO: 30808901
- DIC: 2020908109
- IBAN: SK0709000000005028000988
- SWIFT: GIBASKBX

(ďalej len „pôvodný objednávateľ“)

a

**Objednávateľ:**

- 2. **Obchodné meno:** Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava
- Sídlo: Primaciálne námestie č. 1, 814 99 Bratislava
- Oprávnený konateľ: doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc., primátor
- ICO: 00603481
- DIC: 2020372596
- IBAN:
- SWIFT:

(ďalej len „objednávateľ“)

a

**Zhotoviteľ:**

- 3. **Obchodné meno:** EUROVIA SK, a.s.
- Sídlo: Osloboditeľov 66, 040 17 Košice
- Oprávnený konateľ: Ing. Róbert Šinály, gen. riaditeľ a podpredseda predstavenstva  
Ing. Peter Kovaľ, tech. riaditeľ a člen predstavenstva
- ICO: 31651518
- DIC: 2020490274
- IBAN: SK 52 0900 0000 0050 2528 4663
- SWIFT: GIBASKBX

spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka č. 248/V

(ďalej len „zhotoviteľ“)

(„pôvodný objednávateľ“, „objednávateľ“ a „zhotoviteľ“ ďalej ako „zmluvné strany“)

**II. Všeobecné ustanovenia**

- 1. Pôvodný objednávateľ uzatvoril dňa 25.4.2014 so zhotoviteľom Zmluvu o dielo, ktorej predmetom je záväzok zhotoviteľa vykonať pre pôvodného objednávateľa dielo: „Rekonštrukcia lesných ciest; rekonštrukcia vodohospodárskych objektov protipožiarnych nádrží na Železnej Studienke“ (ďalej len

27. 11. 14  
27. 11. 14

„dielo“) a záväzok pôvodného objednávateľa zaplatiť za vykonané dielo dohodnutú cenu (ďalej len „Zmluva“).

### III. Predmet dohody

1. Predmetom tejto dohody je bezodplatné a bezvýhradné postúpenie všetkých práv a povinností vyplývajúcich zo Zmluvy z pôvodného objednávateľa na objednávateľa.
2. Pôvodný objednávateľ touto dohodou postupuje na objednávateľa všetky práva a prevádza všetky povinnosti a záväzky zo Zmluvy a objednávateľ v plnom rozsahu preberá od pôvodného objednávateľa všetky práva, povinnosti a záväzky vyplývajúce zo Zmluvy a zároveň dňom nadobudnutia účinnosti tejto dohody vstupuje do právneho postavenia objednávateľa zo Zmluvy.
3. Zhotoviteľ vyhlasuje, že berie na vedomie postúpenie práv a povinností z pôvodného objednávateľa na objednávateľa vyplývajúce zo Zmluvy a zároveň s postúpením práv a prevodom povinností a záväzkov z pôvodného objednávateľa na objednávateľa bezvýhradne súhlasí.
4. Podpisom tejto dohody nastupuje objednávateľ vo všetkých právach a povinnostiach na miesto pôvodného objednávateľa a stáva sa zmluvnou stranou Zmluvy namiesto pôvodného objednávateľa t.j. na strane objednávateľa, k čomu dáva zhotoviteľ výslovný a bezvýhradný súhlas.
5. Účastníci sa dohodli, že nadobudnutím účinnosti tejto dohody zanikajú pôvodnému objednávateľovi všetky práva a povinnosti zo Zmluvy. Všetky práva, povinnosti a záväzky, ktoré vznikli na základe Zmluvy do dňa účinnosti tejto dohody ako aj všetky práva, povinnosti a záväzky, ktoré vzniknú na základe Zmluvy po nadobudnutí účinnosti tejto dohody budú vysporiadané výlučne medzi objednávateľom a zhotoviteľom.
6. Objávateľ prehlasuje, že sa so Zmluvou riadne oboznámil a bez výhrad so Zmluvou súhlasí.
7. S postúpením práv zo Zmluvy prechádzajú z pôvodného objednávateľa na objednávateľa aj všetky práva s nimi spojené.
8. Dňom nadobudnutia účinnosti tejto dohody je zhotoviteľ povinný plniť povinnosti a uplatňovať všetky práva a pohľadávky zo Zmluvy už len voči objednávateľovi a objednávateľ je povinný plniť povinnosti a uplatňovať práva zo Zmluvy voči zhotoviteľovi.
9. Pôvodný objednávateľ postupuje na objednávateľa práva zo Zmluvy bezodplatne.
10. Pôvodný objednávateľ sa zaväzuje pri podpísaní dohody odovzdať objednávateľovi:
  - a) všetky doklady a informácie, ktoré sa týkajú postúpených práv a povinností v zmysle Zmluvy,
  - b) nasledovnú dokumentáciu, týkajúcu sa zhotovenia stavby:
    - b1) projektová dokumentácia stavby
    - b2) dokumentáciu verejného obstarávania.
  - c) jedno originálne vyhotovenie Zmluvy, resp. overenú fotokópiu Zmluvy spolu s prílohami.  
V opačnom prípade zodpovedá za všetky škody, ktoré by boli týmto objednávateľovi spôsobené.
11. Objávateľ podpisom tejto dohody potvrdzuje, že dokumentáciu, doklady a informácie uvedené v predchádzajúcom bode dohody prevzal.
12. Pôvodný objednávateľ vyhlasuje, že v súvislosti s prevádzanými právami a povinnosťami zo Zmluvy neexistujú v okamihu tohto prevodu žiadne riziká, prípadne súdne spory, resp. hrozby súdnych sporov.
13. V prípade vzniku škody alebo akýchkoľvek nákladov na strane objednávateľa z dôvodu porušenia povinností pôvodného objednávateľa v zmysle tejto dohody, uvedenia nepravdivého alebo neúplného vyhlásenia pôvodného objednávateľa v tejto dohode, alebo v prípade zamlčania akýchkoľvek skutočností týkajúcich sa postúpených práv a povinností zodpovedá pôvodný objednávateľ objednávateľovi za vzniknutú škodu a náklady v plnom rozsahu a tieto sa zaväzuje uhradiť objednávateľovi bez zbytočného odkladu po tom, ako pôvodný objednávateľ vyzve objednávateľa na ich úhradu.

### IV. Úprava práv k projektovej dokumentácii

1. Okamihom podpísania dohody zmluvnými stranami pôvodný objednávateľ, ako autor projektovej dokumentácie k dielu v zmysle Zmluvy, udeľuje objednávateľovi bezodplatnú a nevýhradnú licenciu na

použitie tejto projektovej dokumentácie v neobmedzenom vecnom a územnom rozsahu a na čas trvania majetkových práv k projektovej dokumentácii pôvodného objednávateľa.

2. Pôvodný objednávateľ vyhlasuje, že k projektovej dokumentácii ako zamestnávateľskému dielu vykonáva majetkové autorské práva v súlade so zákonom č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) a v prípade, že sa toto vyhlásenie ukáže ako nepravdivé, nahradí pôvodný objednávateľ objednávateľovi ujmu, ktorá mu vznikla. V prípade, že si tretia osoba uplatní u objednávateľa práva (najmä majetkové práva autora) z poskytnutej projektovej dokumentácie, nahradí pôvodný objednávateľ objednávateľovi ujmu, ktorá mu vznikla podľa podmienok tejto dohody.

#### V. Záverečné ustanovenia

1. Táto dohoda je vyhotovená v piatich (5) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom objednávateľ obdrží tri (3) vyhotovenia, pôvodný objednávateľ a zhotoviteľ po jednom (1) vyhotovenia.
2. Otázky neupravené touto dohodou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ustanoveniami o postúpení pohľadávky a prevzatí dlhu v zmysle Občianskeho zákonníka.
3. Táto dohoda je platná dňom jej podpísania všetkými účastníkmi dohody a účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov. Ak je zmluva zverejnená viacerými spôsobmi alebo viacerými účastníkmi zmluvy, rozhodujúce je prvé zverejnenie zmluvy v súlade s § 5a ods. 13 zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že dohodu uzatvorili slobodne, vážne, jej obsah je im dostatočne zrozumiteľný a určitý, ich zmluvná voľnosť je neobmedzená a na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa 26.11.2019

V Bratislave, dňa 28.11.2019

pôvodný objednávateľ:  
Za Mestské lesy v Bratislave:

objednávateľ:  
Za Hlavné mesto SR Bratislava:

MESTSKÉ LESY V BRATISLAVE  
Cesta nádeje 4  
821 01 BRATISLAVA 67  
Ing. Vladimír Kutka  
riaditeľ

doc. RNDr. Milan Etáčnik CSc.,  
primátor SR Bratislava

V Bratislave, dňa 26.11.2019



Zhotoviteľ:  
Za EURGVIA SK, a.s.:

Ing. Robert Šinály  
generálny riaditeľ

Ing. Peter Koval  
technický riaditeľ